Why One Way? 为什么只有一条路? Is Jesus the Only Way? 耶稣是唯一的道路吗?

John 14:6 "Jesus saith unto him, I am the way, the truth, and the life: no man cometh unto the Father, but by me"

约翰福音14:6.耶稣说,我就是道路,真理,生命。若不借着我。没有人能到父那里去。

If God chose to reveal Himself to us, and Jesus' words can be trusted, and the Bible is true, then Jesus Christ is the only way to God.如果上帝选择自己显现给我们,如果耶稣的话语 是真实的,如果圣经是真实的,那么耶稣基督就是通向上帝的唯一道路。

Reasons why we can trust that the Word of God is reliable:为什么我们可以相信上帝的话语是可靠的:

- FULFILLED Prophecy预言的应验
- Archaeological EVIDENCE考古学的证据
- •No ERRORS 没有偏差

Two specific reasons why we can trust the words of Jesus:两个特殊的原因使我们相信 耶稣的话语是可靠的:

Reason 1 - The <u>MESSIANIC</u> Prophecies of Jesus Christ in the Old Testament 在旧约中 有关耶稣基督的弥赛亚预言

创世纪3:15.我又要叫你和女人彼此为仇。你的后裔和女人的后裔也彼 此为仇。女人的后裔要伤你的头,你要伤他的脚跟。 以赛亚书7:14.因此,主自己要给你们一个兆头,必有童女怀孕生子, 给他起名叫以马内利。(就是神与我们同在的意思) 弥迦书5:2.伯利恒,以法他阿,你在犹大诸城中为小。将来必有一位 从你那里出来,在以色列中为我作掌权的。他的根源从亘古,从太初 就有。

Reason 2 - The LIFE AND MINISTRY of Jesus Christ 耶稣基督的生命与使命

路加福音2:46.过了三天,就遇见他在殿里,坐在教师中间,一面听,一面问。47.凡听见他的,都希奇他的聪明,和他的应对。

哥林多后书5:21.神使那无罪的(无罪原文作不知罪),替我们成为罪。好叫我们在他里面成为神的义。

马太福音28:6.他不在这里,照他所说的,已经复活了。你们来看安放 主的地方。7.快去告诉他的门徒,说他从死里复活了,并且在你们以 先往加利利去,在那里你们要见他。看哪,我已经告诉你们了。 His life proved that He was **<u>THE ONLY WAY</u>** to God for God placed <u>**OUR SIN**</u> upon Him so that we could be made right with Him. 耶稣的生命再一次证明他是<u>唯一的道路</u>,若不 藉着他,没有人能到上帝那里去。他替代了<u>我们的罪</u>,使我们有机会与上帝和好。

John 14:6 - He could make this claim because He is the "IAM"约翰福音14:6-耶稣之所以可以那样宣称自己,是因为他是"我是..."

Is Jesus the Only Way? The answer to this question is YES He is. 耶稣是唯一的道路吗? 答案是:是的,他是。

• Yes, if the <u>BIBLE</u> is true.是的,如果<u>圣经</u>是真实的

• Yes, if what JESUS Himself said was true.是的,如果<u>耶稣</u>自己说的是真实的

• And yes, if God has <u>REVEALED</u> Himself to us through His Word 是的,如果上帝通过他的话语向我们显现